

Events and Others

Susaki Festival BY TSUBASA OKADA

This festival is well known as a popular fireworks show, which is held on the Fujigahama beach in Susaki port on the first weekend of August every year.

Date: August 5th (Fri), 6th (Sat), 7th (Sun) (usually the first weekend of August)

Place: Fujigahama beach, Susaki city (about 10minutes from Susaki east IC by car)

Fee: Free

Inquiries: Susaki chamber of commerce and industry 0889-42-2575
Susaki city industrial department 0889-42-3591

Dragon Canoe Taikai BY SACHIKO FUKUHARA

The race is held at Uranouchi Bay, located south of Susaki city. The shape of the bay looks like a dragon, which also matches the name of this event; and the water there is calm so it is suitable for canoeing. It's very exciting to participate in the race and also fun to watch.

Date: Sunday August 7th

Place: Susaki Municipal Sports Center (Canoe racing place)

Fee: Free to public

¥10,000 per team (¥6,000 per woman's team)

Inquiries: Susaki Municipal Office (0889-42-3591)

Furusato Muroto Festival BY SATOMI MOTOYAMA

In the morning there is a race, the "Tosa Muroto whale ship boat race meeting". At night, about 3,000 fireworks will be set off!

Date: Sunday 17th July

Time: 9:00am ~ 9:00pm (Fireworks: 8:00pm)

Place: Muroto City, Cape Muroto-misaki fishing new port
-Muroto-misaki Gyoko Shinko

Fee: Free

Parking: 300 parking spaces.

Inquiries: Muroto Tourist Division: 0887-22-5134

Website: <http://www.inforoyoma.or.jp/muroto-kankou/>

Email: muroto21@mb.inforoyoma.or.jp

Muroto Tourist Association: 0887-22-0574

Japanese Cooking Class BY HIROMI OHTSUKA

Let's make Japanese-style dishes (Tempura, Sushi rolls, Pickles etc.) that can be made easily anywhere in the world.

Date and Time: Sunday 10th July 10am-2pm

Place: Nankoku-shi Nissho Community Center

Nankoku City TEL: 088-864-3535

Target participants: NIA members (18 or over). Foreigners living in or registered in Nankoku City

Fee: ¥300 per person (over 6 years old)

Number of Participants: About 40 people (lots are cast when too many people apply)

Inquiries and Applications: Nankoku-shi International Association
Sachi Nagano TEL 090-3162-2310

E-MAIL mumsachi@sun.inforoyoma.or.jp

CINEMA BY SEIKO OHNAKA

In Japan, blood-curdling horror movies are released during the humid summer. One of these up-coming movies that we recommend this month is "The Ring 2".

Koji Suzuki's novel "Ring", was first adapted into a movie in Japan, and was later remade in Hollywood, and went on to become a box office hit. Although this movie is a sequel, it is not a remake of the Japanese version "Ring 2", but is an original story written and produced in Hollywood. It is set half a year later from where the previous movie left on, in a small coastal community.

"The Ring" quite closely followed the story of the Japanese original version, however "The Ring 2" does not and therefore even Japanese movie goers who have seen "Ring 2" are left in the dark where this one is concerned. In this movie the character Samara returns to continue her relentless cycle of terror and death.

The director is Hideo Nakata who made the Japanese version "Ring", and is making his Hollywood debut with this work. It stars Naomi Watts who continues as the character Rachel from the previous film.

Published by Kochi International Association (KIA)
TEL:088-875-0022 FAX:088-875-4929 Email: kia@mb.inforoyoma.or.jp
Edited by Tosa Wave volunteers and KIA staff
English Edited by Dan Lochmann (Kencho CIR)
JAPANESE CLASS LEVEL 1 STUDENTS WANTED.
It starts on August 18th (Thu). For more information, contact KIA.

催物・その他

須崎まつり (担当:岡田翼)

毎年8月の第1週末に行われる祭りで、須崎港内の富士ヶ浜でくりひろげられる花火大会。

日時: 8月5日(金)、6日(土)、7日(日) (例年8月第一週末)

場所: 須崎市富士ヶ浜ほか(須崎東ICより車で約10分)

参加料: 無料

問合せ: 須崎商工会議所 0889-42-2575 須崎市産業課 0889-42-3591

須崎市ドラゴンカヌー大会 (担当: 福原佐知子)

その入り組んだ地形が龍にもたとえられる、穏やかな浦の内湾の特設コースで開催され、24人(女性16人)のこぎ手と、艇長・かじり・ドラ係の3人で係る。

日時: 8月7日(日) (例年8月第一あるいは第二日曜日)

場所: 須崎市立スポーツセンターカヌー場

参加料: (一般の部) 1チーム1,000円

(女性の部) 1チーム6,000円 * 観戦は無料

問合せ: 須崎市産業課 0889-42-3591

2005ふるさと室戸まつり (担当: 本山里美)

朝は、捕鯨の町として栄えた室戸のかつて古式捕鯨で漁師たちが漕いだ勢子舟を復元してタイムレースを行う。夜は、約3,000発の花火を目の前で打ち上げます。

開催日 平成17年7月17日(日)

時間 午前9時~午後9時(花火打上げ午後8時)

会場 室戸市 室戸岬漁港新港

入場料 無料 駐車場 有り(300台)

連絡先 室戸市商工観光課 電話 0887-22-5134

<http://www.inforoyoma.or.jp/muroto-kankou/>

muroto21@mb.inforoyoma.or.jp

室戸市観光協会 電話 0887-22-0574

日本料理教室 (担当: 大塚ひろみ)

日時: 7月10日(日) 10時~14時

場所: 南国市日章福祉交流センター 南国市田村乙2207

対象: 18歳以上の会員、南国市に在住または在学している

外国人対象。参加費: 一人300円(6歳以上)

募集: 募集人数約40名。多い場合には抽選します。

問い合わせ先・申し込み先: 南国市国際交流協会 永野さち

TEL 090-3162-2310 EMAIL: mumsachi@sun.inforoyoma.or.jp

おススメの映画 (担当: 大中世紀子)

日本では蒸し暑い夏に、背筋も凍るようなホラー映画がよく公開される。そこで、今月おススメの映画は「ザ・リング 2」である。鈴木光司の小説「リング」はまず日本で映画化され、その後ハリウッドでリメイクされヒットした。

本作はその続編なのだが、日本版のリメイクではなくハリウッド版オリジナルストーリーである。前作から半年後の設定で、海辺の田舎町が舞台となっている。日本版に忠実なストーリー展開だった「ザ・リング」と違う「ザ・リング2」は、日本版「リング2」を既に見ている日本のファンですら全く粗筋を知らず先が見えない展開となっている。果たしてサマラ(日本版では「貞子」)の呪いは未だ続いているのだろうか。

監督は日本版「リング」を手掛けた中田秀夫で、これがハリウッドデビュー作。主演は「ザ・リング」から引き続き、ナオミ・ワッツがレイチェルを演じる。

発行: 財団法人高知県国際交流協会(KIA)
電話: 088-875-0022 FAX: 088-875-4929 Email: kia@mb.inforoyoma.or.jp
編集: 広報ボランティア・KIAスタッフ
校正: ダニエル・ロクマン(県国際交流員)
日本語講座レベル1の受講生を募集中。8月18日(木)より開催。詳細はKIAまで。